

## SESSION EXTRAORDINAIRE DU 8 SEPTEMBRE 2008

Procès-verbal de la session extraordinaire tenue le 8 septembre 2008 à la salle du Conseil, située au 114 chemin Louisa à Wentworth.

Sont présents:        Normand Champoux, maire  
                              Jay Brothers, conseiller #1  
                              Sean Noonan, conseiller #2  
                              Elaine Boyd, conseillère #3  
                              Armelle LeBlanc-Foisy, conseillère #4  
                              Deborah Anderson, conseillère #6

Sont absents :        Roy Nelson, conseiller #5

Les membres présents forment le quorum.

### **Ouverture de la session**

La session est ouverte à 8h00 par Normand Champoux, Maire de Wentworth, Paula Knudsen fait fonction de secrétaire.

**Monsieur le Maire Normand Champoux mentionne que l'avis de convocation comportant les sujets à traiter a été signifié à tous les membres du Conseil selon l'article 153 du Code Municipale.**

Minutes of the sitting held on September 8<sup>th</sup>, 2008 at the Municipal Hall on 114 Louisa Road at Wentworth.

Present are:        Normand Champoux, Mayor  
                              Jay Brothers, Councillor #1  
                              Sean Noonan, Councillor #2  
                              Elaine Boyd, Councillor #3  
                              Armelle LeBlanc-Foisy, Councillor #4  
                              Deborah Anderson, Councillor #6

Absent are:        Roy Nelson, Councillor #5

The members present form the quorum.

Also present are:    Please refer to the French version for the names of the persons who have attended the meeting.

### **Opening of the Sitting**

The meeting is open at 8:00 A.M. by Normand Champoux, Mayor of Wentworth, Paula Knudsen acting as Secretary.

**The Mayor Normand Champoux declares that the notice of meeting has been given to all the elected officials containing all the subjects which will be taken into consideration in accordance with Article 153 of the Municipal Code.**

**SESSION EXTRAORDINAIRE DU 8 SEPTEMBRE 2008**

- 08-09-194      **Adoption de l'ordre du jour de la session extraordinaire du 8 septembre 2008.**
- Il est proposé par la conseillère Elaine Boyd et résolu d'adopter l'ordre du jour de la session extraordinaire du 8 septembre 2008.
- Résolution adoptée à l'unanimité.
- 08-09-194      **Adoption of the Special Sitting of September 8<sup>th</sup> 2008 Agenda**
- It is proposed by Councillor Elaine Boyd and resolved to adopt the agenda of the Special Sitting of September 8<sup>th</sup>, 2008.
- Resolution unanimously adopted.
- 08-09-195      **Dépôt de constats d'infraction pour le 25 des Pensées**
- Il est proposé par la conseillère Deborah Anderson et résolu d'autoriser Me Pierre Giroux à procéder au dépôt de 10 constats d'infraction au propriétaire du 25 des Pensées en raison de la non-conformité au règlement Q- 2, r.8, règlement sur l'évacuation et le traitement des eaux usées des résidences isolées.
- Résolution adoptée à l'unanimité.
- 08-09-195      **Deposit of Infractions for the Property at 25 des Pensées**
- It is proposed by Councillor Deborah Anderson and resolved to authorize Mtre Pierre Giroux to proceed with the deposit of 10 infractions to the owner of 25 des Pensées concerning Q-2, r.8, Regulation Respecting Waste Water Disposal Systems for Isolated Dwellings.
- Resolution unanimously adopted.
- Période de questions / Question Period**
- 08-09-196      **Clôture**
- Il est proposé par le conseiller Jay Brothers et résolu de clore l'assemblée à 8h05.
- Résolution adoptée à l'unanimité.
- 08-09-196      **Closure**
- It is proposed by Councillor Jay Brothers and resolved to close the meeting at 8:05 A.M.
- Resolution unanimously adopted.

**SESSION EXTRAORDINAIRE DU 8 SEPTEMBRE 2008**

---

**Normand Champoux**  
**Maire**  
**Mayor**

---

**Paula Knudsen, g.m.a.**  
**Directrice générale et secrétaire-trésorière**  
**General Manager, Secretary-Treasurer**